



波士頓華人佈道會  
BOSTON CHINESE EVANGELICAL CHURCH

# 傳承與承傳：代代相傳的教會

華埠國語堂主日崇拜

二零二三年九月十七日

講員：蘇耀煥牧師

宣召 - - - - -

祈禱 - - - - -

讀經 - - - 結 3 : 7 - 9 , 1 4 - 2 1 , 2 4 - 2 7 - - - -

講道 - - - - - 守 望 神 的 百 姓 - - - - -

祈禱 - - - - -

報告 - - - - -

# 講道大綱

講員：蘇耀煌牧師

日期：9/17/2023

守望神的百姓

結 3:7-9, 14-21, 24-27

以西結書的主題：守望上帝之城

在一個極端混亂的時代，神呼召守望我們做守望者，為自己與別人警醒禱告。守望等候上帝之城的降臨。

守著榮光守著你

1. 我們的神守著我們
2. 我們守著你

反省與挑戰：

1. 如果我們自己有時候也行惡離義犯罪，那麼我們憑什麼去守望另外一個行惡離義犯罪的人呢？
2. 為什麼我們其實很害怕去警戒別人呢？是擔心別人有非常強烈的反應以致於受傷嗎？
3. 在我們內心中最在乎的是誰呢？我們真的會很用心在乎，神所在乎的人嗎？

## 代禱事項（二零二三年九月十七日至九月二十三日）

『我的心哪，你要稱頌耶和華；凡在我裡面的，也要稱頌他的聖名』  
詩 103:1

### 星期日（教會長期發展）

趙冠豪傳道已於今天到任本會粵語長者及外展事工主任職位，請為他的事奉代禱，求主使用他推動長者關顧和本地傳道的事工。

### 星期一（信徒個人需要）

求神賜福予我們的主內關係，好讓我們藉靈裡的相交找到支持與鼓勵，得著動力作出個人成長。

### 星期二（堂會需要）

感謝神讓華埠國語堂的人數有所加增，願主幫助新來賓融入，與會眾建立深厚關係，得著良好基礎認識信仰。

### 星期三（分齡事工與團契）

成立於加拿大多倫多的基督教媒體福音制作機構「恩雨之聲」於去年在波士頓拍攝了4集電視見證，於今年九月份陸續推出。歡迎收看及與家人朋友分享。求主大大使用，使讓這些見證生命影響生命，見證榮耀歸主。

### 星期四（節期與季節性事工）

為英文堂職業青年退修會禱告，求主保守他們領受豐盛的信息，在自己的工作崗位上為主發光，做光做鹽榮耀主之名。

### 星期五（外展與關顧）

為教會年長肢體禱告，隨著年紀漸長，身體機能衰退，容易在跌碰間受傷，甚至需要入院或在療養院休養。求天父減輕他們的不適或痛楚，叫他們無論在醫院，院舍或家中，藉著關懷者的關愛，時刻數算神恩，堅定他們的信心。

### 星期六（差傳與社會責任）

1. 為宣教士 Paul & Dorothy Lacy 向東亞國家少數民族傳福音代禱。他們在美國推動各教會，參予少數民族事工，並協助銷售少數民族事工出品的手工藝產品。
2. 請為到遭受6.8級地震襲擊的摩洛哥和遭受水災的利比亞祈禱。兩災難中已有上萬人喪命，並還有更多是受了傷或甚至下落不明。祈求神賜平安及安慰給受難的人，並祈求神供應他們的所需，帶領他們渡過難過的時期並能再次展翅上騰。

## 在本週末（9月16及17日）颶風期間教會活動的特別安排

波士頓公立學校通知我們，由於颶風關係，昆士小學的禮堂將於本週末（9月16日至17日）關閉，無法供我們使用。因此，我們將唐人街英語和粵語崇拜移回120大樓。牛頓堂的崇拜則不受影響，將正常進行。請注意以下安排：

- 上午9點15分的唐人街英語禮拜將在120樓多功能廳舉行，但座位有限。請在此登記參加崇拜和[兒童節目的人數](#)。BCEC Media YouTube 頁面將提供簡單的直播。
- 上午11點15分的唐人街粵語崇拜將在120樓多功能廳舉行，提供直播。現場座位有限，請出席者在此[連接鏈預先登記](#)。如果您的孩子需要參加兒童事工，[請另外用此連接鏈預先登記](#)。
- 唐人街國語崇拜將在120大樓二樓正常舉行。

唐人街和牛頓堂在星期六（9月16日）將會關閉，不能進行實體聚會。根據最新天氣預測，在主日早上，風雨強度將逐漸減弱。不過，在當天是否出行，請加入安全的考慮。

陳德修主任牧師


## 報告事項（二零二三年九月十七日）

- 1. 財政年度即將完結！請留意今年的財政年度將在 9 月 30 日完結**，請儘快將所有收入和支出連表格在 9 月 24 日（星期日）當日或之前分別放入司庫執事和會計執事的郵箱。請注意，所有開支表格必須有該預算的持有人簽名和批准，然後才提交會計執事。
- 2. 請預留時間：**  
教會的社會責任部事工（Stories of Hope 系列）將於 10 月 14 日與事工合作夥伴 Silver Lining 的 Chris 和 Lydia Yeung 在華埠堂和牛頓堂，分享他們如何看到基督在他們為緬甸及其他地區有腦癱兒童的家庭開展的事工中發揮的作用。有兩個機會聆聽、學習並與他們交流。  
華埠堂：下午 1:30 – 3 時，廣東話（英語翻譯）  
牛頓堂：下午 5 時 – 6:30，廣東話（沒有翻譯）  
想知道更多關於 Silver Lining，請到它們的網絡 [www.silverliningmissions.org](http://www.silverliningmissions.org) 查閱。\*這是第三屆希望故事（Stories of Hope）活動，亦是與社會責任部合作夥伴的一系列對話和參與，以聆聽上帝如何在絕望的地方帶來光明，這樣我們就可以受到啟發，充滿希望並分享希望。
- 3. 新同工介紹：**趙冠豪弟兄接受本會聘請，出任粵語長者及外展事工主任一職，他將於 9 月 17 日到任，請為他認識本會的事工及適應新的服侍環境代禱。
- 4. 彼得團契 9 月份月會將在 9 月 27 日星期三在牛頓堂會議室舉行**，主題是「健康知多少之胃酸倒流」，由李澤民長老與大家分享，並有小組討論及代禱。晚餐 6:15，月會 7:15 開始，參加晚餐者請儘早電郵 [nickyalice.ngan@gmail.com](mailto:nickyalice.ngan@gmail.com)。以便預備食物。請弟兄預留時間踴躍參加，亦歡迎邀請新弟兄同來，期待大家的蒞臨！
- 5. 華埠堂社區英文班**今學期新開了一班最初級的英文班，逢週六上午 9 時至 12 時在教會實體上課。現仍可接收新生。有興趣就讀者請儘快致電教會 617-426-5711 向何秘書報名及查詢。

6.	<p><b>2023-2024 年執事提名委員會開始接受下一屆執事提名。</b> 按會章，任何五位會友均可聯名向提名小組推薦合乎本會會章所列資格的執事候選人，小組成員包括許啟怡長老、劉正誼牧師、蘇耀焯牧師、賴劉殷樂執事、蘇民婷執事及蘇俊傑執事，請會眾為執事提名過程祈禱。</p>
7.	<p><b>本地傳道部正籌劃重組栽培事工</b>，現需整理栽培員名單，為免在外展事工中信主的新葡得不到跟進栽培，誠邀以往曾受栽培訓練的弟兄姊妹與傳道部委員何李穎琳姊妹 (Peggy Ho, 617-320-9331) 聯絡，若有查詢或疑問也請與她接洽。</p>
8.	<p><b>牛頓堂會 20 週年慶典</b>：歡迎參加我們 9 月 24 日星期日上午 10 時的聯合禮拜！“建築祝福，傳承世代”是我們讚美上帝在牛頓堂會奇妙作為的主題。如參與免費午餐，請在 9 月 17 日星期日之前瀏覽 <a href="http://bit.ly/bcec-newton-20th">http://bit.ly/bcec-newton-20th</a> 註冊，名額有限。或於 9 月 17 日在牛頓粵語堂和國語堂主日崇拜後，立即親身於教會進行午餐登記。 更新：請注意，華埠堂崇拜仍將照常進行。在崇拜期間，我們將設立特別奉獻，以支持我們的社會責任部合作夥伴之一 ---- Silver Lining Missions。請為這個美好的事工奉獻及代禱。</p>
9.	<p><b>週間聖經班一課題：從使徒行傳看差傳</b> 簡介：差傳是甚麼？教會差傳是否只有海外長期/短期宣教？不能出去，我就不能參與教會的差傳？大使命是基督耶穌升天前頒布給所有信徒必要履行的託付。本聖經班編定了十二堂課，藉使徒行傳探討教會對差傳的預備、實踐及概念，幫助我們關心教會差傳事工的情況，叫我們成為領受和實踐主使命的信徒。 上課時間：8 月 24 日至 11 月 16 日（除了 9 月 14 日休假外），逢星期四的晚上 8 時至 9 時 30 分以粵語授課 課堂形式：線上 Zoom 會議室上課，登入連結 <a href="https://us02web.zoom.us/j/87368878976?pwd=NHpUQmQzeVFpZjI1K3pBZS9vSU0vZz09">https://us02web.zoom.us/j/87368878976?pwd=NHpUQmQzeVFpZjI1K3pBZS9vSU0vZz09</a> 會議號碼：873 6887 8976 密碼：120218 電話登入號碼：+1 646 931 3860 (US) / +1 929 205 6099 US (NY)</p>

10.	本地傳道部街頭佈道派單張小組將於九月份的第二及第四個星期六舉行街頭佈道。時間上午 11:30 至下午 1 時，地點唐人街社區，誠意邀請弟兄姊妹參與這個使命行動，傳揚福音，高舉主名。下次出隊日期為 23 日，報名請用 SMS 方式聯絡本地傳道部街頭佈道小組 Joyce Deng : 917-345-3306 或 Priscilla Kwong : 617-818-8265 。
11.	牛頓國語堂蘇仲謙傳道於 6/28/2023 to 10/2/2023 回台灣休假。若期間有問題或需要，請與其他教牧同工聯絡。願主保守蘇傳道和太太路程平安。
12.	奉獻支票請直接郵寄到華埠堂： BCEC Treasurer, 120 Shawmut Ave, Boston, MA 02118-222
13.	房間預訂-如需預訂房間作事奉用途，請用以下鏈接填寫相應堂址的表格，請注意： - 至少在所計劃的活動前兩星期作出房間預訂的申請，容許我們有充足時間處理您的要求。 - 請允許我們的行政同工 3 至 5 個工作天去回覆申請。 - 華埠堂房間申請 <a href="https://tinyurl.com/chinatownroomrequest">https://tinyurl.com/chinatownroomrequest</a> - 牛頓堂房間申請表 <a href="https://tinyurl.com/newtonroomrequest">tinyurl.com/newtonroomrequest</a>

## 華埠粵語堂報告欄

1.	<p>華埠堂秋季主日學在每主日上午 9:30 至 10:30 以實體和網上授課同步進行，歡迎參加，不論你以那種方式參加也請預先報名（可上網 <a href="http://go.bcec.net/SSREG">go.bcec.net/SSREG</a> 或用 QR code）。</p>  <p>以下是兩班主日學課程的簡介和登入資料：</p> <p><b>(1)基礎課程：</b>  <b>課題：價值觀重整之旅</b>  <b>導師：呂立地弟兄</b>  <b>課程：歌林多後書 5:17「若有人在基督裡、他就是新造的人·舊事已過、都變成新的了。」一個新造的人應該有一個新的價值觀。我們今季以討論的形式去查考聖經的教導，來明白什麼是正確的價值觀，因而得到更豐盛的生命。</b></p> <p>實體上課地點：華埠堂所物街 120 號 319 室</p>
----	--

登入 Zoom 會議室上課：

<https://us02web.zoom.us/j/89554969611?pwd=VTdydzBERklWdDMvMU9ZMUFDDeFNhUT09>

**Meeting ID: 895 5496 9611**

**Passcode: 202203**

**(2)進深課程：**

**課題：耶穌帶來的顛覆**

**導師：余子明弟兄**

課程：提起耶穌，我們自然聯想到十字架上的犧牲成就了浩瀚的救恩，這毫無疑問是耶穌在世使命之核心。但我們又不難發現耶穌在世工作時，祂很多的對話、比喻、神蹟等都是跟不同的人產生叫人不安的張力，說得準確一點是建立一個又一個的對立面。祂所說所行不少是具有顛覆性、甚至挑釁性。明明祂來到世界是要向世人展示愛的真諦，那麼祂所作的顛覆和挑釁，看起來就是跟救恩毫無關係，叫人丈八金剛，摸不著頭腦。除非我們認為耶穌作這些都是不務正業，否則我們得要認定耶穌帶來的顛覆必然跟救恩有著密切、甚至是關鍵性的關係。本主日學就嘗試探討這些顛覆跟你和我是否還有相干……

實體上課地點：華埠堂所物街 120 號 321 室

登入 Zoom 會議室上課：

<https://us02web.zoom.us/j/88353552864?pwd=a0YyQIBEVnhwa0ZRdnNEYzB6S1ByUT09>

**Meeting ID: 883 5355 2864**

**Passcode: 120**

2. **兒童事工招募人手：**隨著實體參與人數增加，華埠堂於星期日早上 9:15 至 10:30 在所物街 120 號的兒童事工急需人手，包括嬰兒照顧及兒童時間，以應付兒童數目的加增，每月輪值一至兩次，有意請電郵 [winniewlam@yahoo.com](mailto:winniewlam@yahoo.com) 與林慧瑩姊妹聯絡。

## 牛頓粵語堂報告欄

1. 若弟兄姊妹想收到每週日崇拜的電子程序表，請透過電郵 [newton.chinese.sec@bcc.net](mailto:newton.chinese.sec@bcc.net) 通知秘書，以便作出安排。



2. 牛頓堂秋季主日學在每主日上午 11:00 至下午 12:00 以實體和網上授課同步進行，歡迎參加，不論你以那種方式參加也請預先報名（可上網 [go.bcec.net/SSREG](http://go.bcec.net/SSREG) 或用 QR code）。



以下是主日學課程的簡介和登入資料：

課題：在基督裏同歸於一 — 以弗所書研讀

導師：陳家國弟兄

課程：保羅在以弗所書中藉頌讚、禱告、教義講論和現實生活的教導，帶出信徒怎樣靠着聖靈在基督裏同歸於一，在現今世代建立屬神的國度（分別為聖的教會）。在課程中，我們不單會研讀經文，也會用不同的學習活動來達到更深的認識，誠意邀請你與我們一起學習，在主耶穌基督裏一起成長。

實體上課地點：牛頓堂 200 室

登入 Zoom 會議室上課：

<https://us06web.zoom.us/j/86172592104?pwd=WmZGRWt0Vjdlb3ltS2xYNXROZGNDZz09>

Meeting ID: 86172592104

Passcode: 218120

3. 牛頓堂清潔日：招募大家參與我們在 9 月 23 日星期六上午 10 時至下午 3 時的清潔日，我們將會清潔及佈置我們已裝修好的禮堂以作使用。詳情請聯繫廖正誼牧師。

4. 邀請您說英語的朋友來聚會的機會來了！英語 Alpha 啟發課程將於 10 月 3 日星期二下午 6:30 在牛頓堂 218 Walnut St., Newton 開始（提供晚餐）。Alpha 是一系列每週一次以對話形式進行的小組聚會，在友好環境中探索基督教信仰的基礎知識，並觀看有關信仰問題的視頻，彼此分享對信仰的想法，藉此聯繫新朋友。如需了解更多信息或報名，請聯繫 Kevin Fong（[heismine@gmail.com](mailto:heismine@gmail.com)）或 Ken Liu 牧師（[ken.liu@bcec.net](mailto:ken.liu@bcec.net)）。所有聚會均以英語進行。

5. 牛頓堂粵語線上祈禱會：每逢星期二晚上 7:30 至 9 時在 Zoom 線上會議室舉行，為弟兄姊妹、教會及宣教事工、社區和國家禱告，歡迎一同以禱告服侍，共同感恩和經歷神。Zoom 登入資料：

	<a href="https://us02web.zoom.us/j/194128720?pwd=b1drei96cFUvQ2oxMlg5QjZsSnVuUT09">https://us02web.zoom.us/j/194128720?pwd=b1drei96cFUvQ2oxMlg5QjZsSnVuUT09</a> 或電話: 1 (646) 558-8656 Meeting ID: 194 128 720 ; Passcode: 907707
6.	<b>牛頓堂兒童主日學 2023-24 學年時間和教室:</b> 上午 11:00 - 中午 12:15 托兒: 地下室 - 育嬰室 學前班 (3-4 歲): 地下室 - Youth Lounge 幼稚園及一年級: 2 樓 205 室 二及三年級: 2 樓 208 室 四及五年級: 2 樓 206 室
7.	<b>兒童主日學(CSS) 2023-2024 學年註冊</b> CSS 已於 2023 年 9 月 10 日為 0 歲至 5 年級學生開始新學年。家長/法定監護人必須為您的孩子在網上鏈接完成在線註冊: <a href="https://bcec.net/NTkids">https://bcec.net/NTkids</a> , 如有任何問題, 請通過電子郵件 <a href="mailto:cssnewtonbcec@gmail.com">cssnewtonbcec@gmail.com</a> 聯繫 CSS 委員會成員。
8.	<b>兒童主日學 (CSS) 招募 2023-2024 學年教師和教師助理:</b> CSS 在牛頓堂兒童事工中經歷廿載, 目前為 0 歲至 5 年級的兒童提供幼兒照顧和主日學。 感謝神讓我們將踏進新學年仍有忠心的教師和助教, 但神亦給與我們信心的考驗, 由於事奉人員數目逐年遞減, 現存的教師和助教們差不多完全沒有休息的機會。CSS 期望弟兄姊妹在禱告中紀念這個神國事工的需要; 並在你的祈禱裡, 細聽有否神的呼召去服侍祂的孩子。 如果你是重生得救的基督徒, 我們邀請你加入這事奉行列, 共同經歷神的同在與同行。 若想加入或需查詢詳細資料, 請聯絡林仲民牧師或 CSS 委員會 ( <a href="mailto:cssnewtonbcec@gmail.com">cssnewtonbcec@gmail.com</a> )。 <i>附言: 教師和教師助理必須是 BCEC 會友或友誼會友。</i>
9.	<b>牛頓學生事工地點變更:</b> 周五 (晚上 7 時 30 分) 和周日 (上午 9 時 15 分) 的事工將在下層多功能室舉行, 直至另行通知。

## 新同工介紹



**趙冠豪傳道**出生於香港，十一歲時跟隨家人移民到美國。他雖曾於年幼時在香港接觸過基督教信仰，但直到大學時期因看到南亞海嘯慘劇後，才認真思考生命，並接受耶穌基督成為個人救主。他於信主初期便已蒙上帝賜福，經歷傳福音給好友的喜悅，從此便有了全職事奉的念頭。但上帝的意念要他等了十四年，才於2019年呼召他踏上全時間事奉的道路。

趙冠豪傳道在2005年畢業於紐約州水牛城州立大學電腦科學系。在私人機構工作了十四年，於2020年疫情期間回應上帝的呼召來到麻州的歌頓神學院修讀道學碩士課程，同期亦來到了波士頓華人佈道會開始接受指導實習課程，於2023年畢業。

趙冠豪傳道於2007年與妻子劉厚弟(Uki)結婚，婚後育在一女一子，長女為希憫(Hannah)、次子為明謙(Matthew)。中文名字取自彌迦書6:8，寄望兒女能以上帝所要的作為人生基石。

\*「世人哪，耶和華已指示你何為善。他向你所要的是甚麼呢？只要你行公義，好憐憫，存謙卑的心，與你的神同行。」(彌迦書6:8)

## 2023年8月財政報告

	8/2023 實際收支	本年度至8月底實際 收支	本年度至8月底實際與預計收入之差額
<b>經常費</b>			
收入	\$ 211,750	\$ 2,513,395	實際財政年度總收入 \$ 2,513,395
支出	\$ 179,528	\$ 2,074,377	預計財政年度總收入 \$ 2,589,200
結餘(欠)	<u>\$ 32,222</u>	<u>\$ 439,018</u>	<u>預計赤字 \$ (75,806)</u>
儲備支出	\$ -	\$ 592,190	
<b>慈善/社會關懷基金</b>			
奉獻收入	\$ 4,078	\$ 132,692	
支出	\$ 54	\$ 112,939	
結餘(欠)	<u>\$ 4,024</u>	<u>\$ 19,753</u>	
累積盈餘支出	\$ -	\$ 13,000	
<b>差轉基金</b>			
奉獻收入	\$ 22,770	\$ 304,171	
支出	\$ 13,343	\$ 195,932	
結餘(欠)	<u>\$ 9,427</u>	<u>\$ 108,239</u>	
累積盈餘支出	\$ 95,000	\$ 95,000	
<b>擴充基金</b>			
收入	\$ 43,144	\$ 389,996	
支出	\$ -	\$ -	
結餘(欠)	<u>\$ 43,144</u>	<u>\$ 389,996</u>	

**擴充基金結餘**

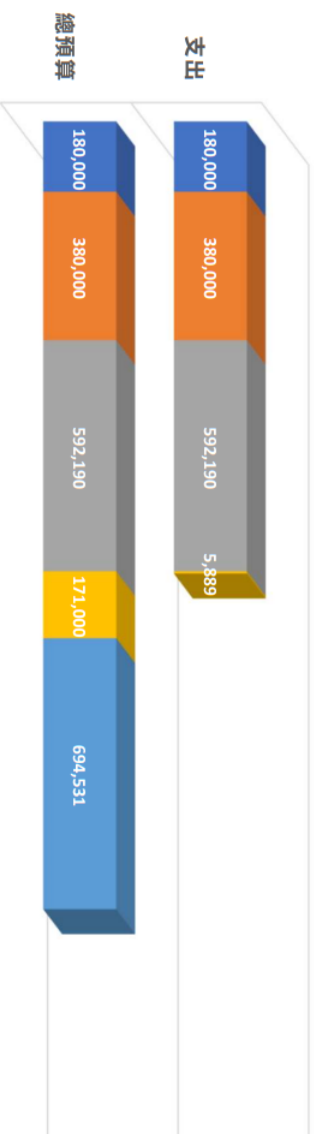
\$4,730,905

(截至2023年8月31日)

# 牛頓堂裝修工程支出報告

8/31/2023

	資金	總預算	支出	剩餘預算
1	2022-23年度經常費預算	180,000	180,000	-
2	設施及資產保養基金儲備	380,000	380,000	(0)
3	經常費儲備	592,190	592,190	-
4	夏利臣街249樓宇售價之累積利息	171,000	5,889	165,111
5	擴堂基金	694,531		694,531
	估計總數	2,017,721	1,158,079	859,642



■ 2022-23年度經常費預算  
 ■ 經常費儲備

■ 設施及資產保養基金儲備  
 ■ 夏利臣街249樓宇售價之累積利息

波士頓華人佈道的「使命宣言」『波士頓華人佈道會是一個篤信聖經，不屬於任何宗派的地區性教會，目的是藉著聖經和聖靈的引導，透過敬拜，造就信徒，用言語及行為去將耶穌基督為救主的信息，傳給大波士頓華人社區及世界各地來榮耀神。』

### 團契聚會

#### 粵語團契〔在華埠堂聚會〕：

迦勒團契 每月第一個星期四下午一時卅分（5月至11月）

婦女弟兄團契 每月第三個星期六上午十時正

路得團契（婦女）每星期五下午七時卅分

以琳團契（夫婦）每月第一個星期六下午三時十五分

雅歌夫婦團契 每月第一個星期六正午十二時

約書亞一團（成人）每星期五下午八時正

約書亞二團（大學）每星期五下午七時卅分

#### 粵語團契〔在牛頓堂聚會〕：

以諾團契（長者）每月第二主日上午十一時

約書亞夫婦團契（夫婦）每月第三個星期六下午五時卅分

但以理團契（成人）每月第二、四個星期六下午七時正

彼得弟兄團契（中年）每月第四個星期三下午六時

#### 國語團契〔在華埠堂聚會〕〔查詢請電 617-642-4568 蘇耀煥牧師〕：

提摩太團契 每星期一上午十時

素菜團契（家庭、青年）每星期二上午九時卅分

庇哩亞團契（年長/中年）每星期四上午九時卅分 Merville House

保羅團契（家庭）每星期五下午七時卅分

以馬內利（大學/職青）每星期五下午七時卅分

#### 國語團契〔在牛頓堂聚會〕：

國語團契（家庭、大學、中學、兒童）每星期五晚七時卅分

小組每月聚會（家庭：仁愛、喜樂、和平、恩慈；青年夫婦/職青：AGAPE）

## 中文部教牧及行政同工聯絡資料 [www.bcec.net](http://www.bcec.net)

華埠堂辦公室地址：120 Shawmut Ave., Boston, MA 02118 教牧同工內線：617-426-5744

辦公室電話：617-426-5711 Fax: 617-426-0315 內線

主任牧師 陳德修 Daniel Chan Daniel.chan@bcec.net 215

助理牧師 鄺偉傑 Kenneth Kwong Kenneth.kwong@bcec.net 223

助理牧師 蘇耀煥 Andy Su Andy.su@bcec.net 226

牧師助理 嚴錦慧 Venus Yim Venus.yim@bcec.net 229

榮休牧師 陳卓明 Steven Chin pastrsteve@gmail.com

地方運用幹事 陳卓耀 Dennis Chin Dennis.chin@bcec.net 255

辦公室行政主任 譚邱美華 Helena Fong Helena.fong@bcec.net 224

華埠中文堂秘書 Connie Ho Connie.ho@bcec.net 210

牛頓堂：218 Walnut Street, Newton, MA 02460 • 617-243-0100 Fax: 617-243-0900

助理牧師 林仲民 Barry Lam Barry.lam@bcec.net 205

牧師助理 蘇仲謙 James Su James.su@bcec.net 208